



NEXTORCH®

ENGLISH

Learn more on
www.nextorch.com

P84

SPECIFICATIONS

ANSI / PLATO-FL1	Stroke	Momentary on	Medium	Low	High	Red & Blue Flash	Red Flash	Blue Flash	Red Light	Blue Light
Light Output	3700 lm	3700 lm	600 lm	40 lm	3700 lm	2 lm	2 lm	2 lm	2 lm	2 lm
Run Time	—	—	4 h 30 min	60 h	2 h 45 min	180 h	105 h	105 h	50 h	50 h
Beam Distance	—	—	152 m	40 m	370 m	—	—	—	—	—
Beam Intensity	—	—	5776 cd	400 cd	34225 cd	—	—	—	—	—
Impact Resistance	2 m									
Waterproof	IPX7, 1 m									

Weight and
Dimensions

Weight: 162 g / 5.71 oz (Without Battery)
Size: 160 mm (Length) × 35 mm (Head Diameter) × 28.5 mm (Body Diameter)

Material

Light Source: White / Red / Blue Light LEDs
Aluminum Alloy

Battery

One 21700

Above tested specifications are strictly based on the standard of ANSI / PLATO-FL1.We tested P84 with one 21700 battery in 23°C ± 3°C. The specifications might vary with different battery or conditions.

INSTRUCTION

Battery Replacement
One 21700 battery

White Light
Stroke

White Light Momentary ON
Lightly press

White Light Mode Selection
Lightly press when the light is on

Red and Blue Light
Red and Blue Flash

Red and Blue Light Mode Selection
Press when the red or blue light is on

White Light
Press

White Light Constant ON / OFF
Fully press

Red and Blue Light
Press and hold for 1 second

Red and Blue Light
Press when the red or blue light is on

White Light
Stroke

White Light Momentary ON
Lightly press

White Light Mode Selection
Lightly press when the light is on

Red and Blue Light
Red and Blue Flash

Red and Blue Light
Press when the red or blue light is on

White Light
Press

White Light Constant ON / OFF
Fully press

Red and Blue Light
Press and hold for 1 second

Red and Blue Light
Press when the red or blue light is on

BATTERY INDICATOR

USB Type-C Rechargeable
Charging time about 4 hours.
One blue flash: charging in progress.
Four blue lights: fully charged.

Battery Capacity Indicator
Battery indicator will light up for 2s only
Four blue lights: 75% ~100%
Three blue lights: 50% ~75%
Two blue lights: 25% ~50%
One red light: 10%~25%
One red flash: 0%~10%

MAINTENANCE

- Being infected with seawater or any corrosive chemicals, please rinse immediately with clean water.
- Please use high quality batteries; Remove batteries when not working for a long time, and then store in a cool dry place.
- If the waterproof O-ring is damaged, replace it immediately.

WARRANTY POLICY

- 15-Day Replacement Guarantee: Within 15 days of purchase, if any quality issues arise, customers are entitled to a replacement or free repair service.
- 10-Year Free Warranty: Within 10 years of purchase, under normal usage conditions, any quality issues will be covered with free repair services.
- Battery Warranty: Rechargeable batteries (including built-in batteries) are covered by a 2-year free warranty. Accessories included with the product are not covered under the warranty.
- Lifetime Limited Warranty: For damages caused by improper use or for products beyond the free warranty period, NEXTORCH will provide paid repair services, charging only for material costs.
- Warranty Service Channels: Scan the QR code to register, Email: info@nextorch.com, Call: 0086-662-6602777 or Contact your local dealer.



Scan the QR code for after-sales.



Scan the QR code to contact the designer.

NEXTORCH

DEUTSCH

P84

Erfahren Sie mehr über
www.nextorch.de

SPEZIFIKATIONEN

ANSI / PLATO-FL1	Stroke	Momentary on	Med	Low	Hoch	Rot-Blau Signallicht	Rotes Blinklicht	Blaues Blinklicht	Rotlicht	Blaulicht	
Ausgangsleistung (in ANSI-Lumen)	3700 lm	3700 lm	600 lm	40 lm	3700 lm	2 lm	2 lm	2 lm	2 lm	2 lm	
Laufzeit	—	—	4 h 30 min	60 h	2 h 45 min	180 h	105 h	105 h	50 h	50 h	
Leuchtwerte (nach ANSI)	—	—	152 m	40 m	370 m	—	—	—	—	—	
Leuchtstärke	—	—	5776 cd	400 cd	34225 cd	—	—	—	—	—	
Fallhöhe	2 m										
Wasserdicht	IPX7, 1 m										

Gewicht und Abmessungen	Gewicht: 162 g / 5.71 oz (ohne Batterie) Größe: 160 mm (Länge) × 35 mm (Reflektordurchmesser) × 28.5 mm (Durchmesser)										
-------------------------	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--

Material	Lichtquellen: Weiße / rote / blaue LEDs Aluminiumlegierung										
Batterie	Ein 21700										

Die angegebenen Werte basieren ausschließlich auf dem Standard gemäß ANSI / PLATO-FL1. Wir testeten die P84 mit 21700 Akku bei 23°C ± 3°C. Die Daten können abweichen, wenn Sie eine andere Batterie/Akkus verwenden, oder in einer anderen Umgebung (Temperatur) testen.

SCHNELLSTARTANLEITUNG

Batterie einsetzen
Ein 21700

Weißlicht
Stroke

Weißlicht AN
Leicht Drücken

Weißlicht
Moduswahl
Leicht Drücken, wenn das Licht leuchtet

Rotes und blaues Licht
Moduswahl
Drücken Sie, wenn das rote oder blaue Licht leuchtet.

Weißlicht
Stroke

Weißlicht
Drücken

Weißlicht
Dauerlich EIN / AUS
Vollständig durchdrücken

Rotes und blaues Licht
Rot-Blau Signallicht

Rotes und blaues Licht
Drücken und 1 Sekunde lang halten

Weißlicht
Stroke

Weißlicht
Drücken

Weißlicht
Dauerlich EIN / AUS
Vollständig durchdrücken

Rotes und blaues Licht
Rot-Blau Signallicht

Rotes und blaues Licht
Drücken und 1 Sekunde lang halten

Weißlicht
Stroke

Weißlicht
Drücken

Weißlicht
Dauerlich EIN / AUS
Vollständig durchdrücken

Rotes und blaues Licht
Rot-Blau Signallicht

Rotes und blaues Licht
Drücken und 1 Sekunde lang halten

BATTERIEANZEIGE

USB-C Typ, wiederaufladbar
Aufladezeit etwa 4 Stunden.
Ein Blauer Blitz: Ladevorgang läuft.
Vier Blaues Licht: vollständig aufgeladen.

Anzeige für die Akku-Kapazität
Die Akku-Statusanzeige leuchtet nur, wenn die Taschenlampe aus-eingeschaltet ist.
Vier Blaues Licht: 75% ~100%
Drei Blauer Licht: 50% ~75%
Zwei Blauer Licht: 25% ~50%
Ein Rotes Licht: 10% ~25%
Ein Roter Blitz: 0% ~10%

BITTE BEACHTEN

- Niemals direkt in die Augen leuchten, das das starke Licht eine dauerhafte Verletzung verursachen könnte.
- Öffnen Sie auf keinen Fall das Lampen-Gehäuse!
- Es besteht die Gefahr ernsthafter Verletzungen durch Splitter
- NEXTORCH, bzw. Die NEXTORCH Deutschland GmbH übernimmt keine Haftung für eventuelle Schäden, die durch den unsachgemäßen, oder zweckentfremdeten Gebrauch verursacht worden sind.

PFLEGE

Ihre neue NEXTORCH bleibt in einem einwandfreien Zustand, wenn Sie die folgenden Pflegehinweise beachten:

- Reinigen Sie Ihre NEXTORCH mit einem weichen, sauberen Tuch
- Spülen Sie Ihre Lampe nach der Verwendung in Salzwasser oder Lauge mit sauberem Wasser ab und trocknen Sie sorgfältig
- Wenn sich die Endkappe sich schwer drehen lässt, tragen Sie bitte etwas Silikonfett auf den O-Ring auf
- Bitte entfernen Sie die Batterie oder den Akku aus dem und bewahren Sie diese in einer kühlen Umgebung auf, wenn die Lampe für eine längere Zeit nicht benutzt wird.

NEXTORCH Deutschland Garantiebestimmungen

NEXTORCH garantiert, dass jedes Produkt frei von Material- und Verarbeitungsfehlern ist. Die NEXTORCH Deutschland GmbH garantiert die Nutzbarkeit, Mängelfreiheit und Haltbarkeit aller verwendeten Materialien im Garantiezeitraum von 10 Jahren. NEXTORCH gewährt grundsätzlich auf alle Produkte eine Herstellergarantie von 10 Jahren, ab dem Tag des Kaufs. Diese Garantie erstreckt sich nicht auf (mitgeliefertes) Zubehör wie z.B. Holster, Akkus, und/oder Kabelbinderungen. Ansprüche aus dieser Garantie bestehen, wenn das Produkt keine Schäden oder Verschleißerscheinungen aufweist, die durch einen von der normalen Bestimmung und den Vorgaben von NEXTORCH abweichenden Gebrauch verursacht sind und das Produkt keine Merkmale aufweist, die auf Reparaturen oder sonstige Eingriffe durch den Kunden oder von NEXTORCH nicht autorisierte Werkstätten schließen lassen. Als

Garantieleistungen kommen nur Austausch und Reparatur in Betracht. Darüberhinausgehende Ansprüche aus der Garantie – insbesondere auf Schadensersatz – sind ausgeschlossen. Durch Garantieleistungen wird die Garantiefrist nicht verlängert und/oder erneuert.

1. Garantiefall
Sollte Ihr Produkt innerhalb des Garantiezeitraums von 10 Jahren wider Erwarten einen Defekt aufweisen, wenden Sie sich bitte unter Vorlage des Original-Kaufbelegs (auf dem das Datum des Kaufs und der Name des Verkäufers genannt werden) an die NEXTORCH Deutschland GmbH. Die Einsendekosten sind selbst zu tragen. Unfreie Einsendungen werden nicht entgegengenommen.

2. Garantiegeber
Garantiegeber ist die NEXTORCH Deutschland GmbH
Dielestr. 12
42781 Haan
Deutschland

3. Gewährleistung
Diese Garantie gilt neben und zusätzlich zu Ihren vertraglichen oder gesetzlichen Ansprüchen gegenüber Ihrem Verkäufer gemäß den Gesetzen Ihres Landes. Solche Ansprüche sind auch gegenüber diesem geltend zu machen.

4. Kosten
Garantieleistungen sind im Hinblick auf den Austausch, oder die Instandsetzung kostenlos. Ausgenommen sind die Kosten einer etwaigen Einsendung des Produktes. Werden Garantieansprüche geltend gemacht und stellt sich bei der Prüfung des Produkts durch den Hersteller, oder den zuständigen Kundendienst heraus, dass kein Fehler vorgelegen hat, oder der Garantieanspruch aus einem der oben genannten Gründen nicht besteht, sind wir berechtigt, eine Servicegebühr in Höhe von 25,- € zu erheben. Dies gilt nicht, wenn Sie den Umständen nach nicht erkennen konnten, dass der Garantieanspruch nicht bestand.

5. Verschiedenes
Diese Garantie gilt weltweit und unterliegt dem Recht der Bundesrepublik Deutschland. Die gegebene Garantie steht Ihnen neben den gesetzlichen Rechten zu und berührt diese nicht. NEXTORCH, bzw. die NEXTORCH Deutschland GmbH haftet nicht für Folgeschäden aus dem Gebrauch ihrer Produkte.

6. Garantiefall
Bei einem berechtigten Garantiefall schicken Sie bitte das defekte Produkt unter des Kaufbelegs (Kopie) in einem frankierten Paket an folgende Adresse:
NEXTORCH Deutschland GmbH
Dielestr. 12
42781 Haan
Deutschland
NEXTORCH verpflichtet sich, das defekte Produkt zu reparieren oder nach eigenem Ermessen das Produkt auszutauschen. Alle Originalliege, die im Rahmen der Erbringung von Garantieleistungen ersetzt wurden, gehen automatisch in das Eigentum der NEXTORCH Deutschland GmbH über. Neue Teile bzw. Austauschteile gehen in das Eigentum des Kunden über.

7. Kontakt in Deutschland
NEXTORCH Deutschland GmbH
Dielestr. 12
42781 Haan
Deutschland
Telefon: +49 (0) 2129 9163 900 Fax: +49 (0) 2129 9163 999
Email: email@nextorch.de Web: www.nextorch.de



QR-Code scannen für Kundendienst.



QR-Code scannen, um den Designer zu kontaktieren.

NEXTORCH

ESPAÑOL

Flujo luminoso

Autonomía

Distancia haz de luz

Intensidad del haz

Resistencia al impacto

Resistencia al agua

Peso y Dimensiones

Materiales

Tipo batería

P84

Más información en www.nextorch.com

ESPECIFICACIONES

ANSI / PLATO-FL1	Entstöße	Momentary On	Medio	Bajo	Alto	Luces intermitentes rojas y azules	Luz Roja Intermitente	Luz Azul Intermitente	Luz roja	Luz azul	
Flujo luminoso	3700 lm	3700 lm	600 lm	40 lm	3700 lm	2 lm	2 lm	2 lm	2 lm	2 lm	
Autonomía	—	—	4 h 30 min	60 h	2 h 45 min	180 h	105 h	105 h	50 h	50 h	
Distancia haz de luz	—	—	152 m	40 m	370 m	—	—	—	—	—	
Intensidad del haz	—	—	5776 cd	400 cd	34225 cd	—	—	—	—	—	
Resistencia al impacto	2 m										
Resistencia al agua	IPX7, 1 m										
Peso y Dimensiones	Peso: 162 g / 5.71 oz (sin pilas) Tamaño: 160 mm (longitud) × 35 mm (cabeza) × 28.5 mm (diámetro)										
Materiales	Fuente de luz: LEDs blanco / rojo / azul Aleación de Aluminio										
Tipo batería	Uno 21700										

Las especificaciones arriba indicadas están estrictamente basadas en la normativa americana ANSI / PLATO-FL1.Hemos realizado el ensayo de la linterna P84 con una pila 21700 estándar a 23°C ± 3°C. Las especificaciones podrían ser diferentes cuando se utilicen otras pilas distintas o en ensayos realizados en ambientes diferentes.

GUÍA RÁPIDA DE INICIO

Sustitución pilas
Uno 21700

Luz Blanca
ENCENDIDO momentáneo
Presione ligeramente

Luz Blanca
ENCENDIDO momentáneo
Presione ligeramente cuando la luz se enciende

Luz Blanca
ENCENDIDO momentáneo
Presione ligeramente cuando la luz se enciende

Luz roja y azul
Selección de modo
Presione cuando la luz roja o azul se enciende

Luz Blanca
ENCENDIDO momentáneo
Presione ligeramente

Luz Blanca
ENCENDIDO momentáneo
Presione ligeramente cuando la luz se enciende

Luz Blanca
ENCENDIDO momentáneo
Presione ligeramente cuando la luz se enciende

Luz roja y azul
Selección de modo
Presione cuando la luz roja o azul se enciende

Luz roja y azul
Selección de modo
Presione cuando la luz roja o azul se enciende

Luz Blanca
ENCENDIDO momentáneo
Presione ligeramente

Luz Blanca
ENCENDIDO momentáneo
Presione ligeramente cuando la luz se enciende

Luz Blanca
ENCENDIDO momentáneo
Presione ligeramente cuando la luz se enciende

Luz roja y azul
Selección de modo
Presione cuando la luz roja o azul se enciende

Luz roja y azul
Selección de modo
Presione cuando la luz roja o azul se enciende

Luz Blanca
ENCENDIDO momentáneo
Presione ligeramente

Luz Blanca
ENCENDIDO momentáneo
Presione ligeramente cuando la luz se enciende

Luz Blanca
ENCENDIDO momentáneo
Presione ligeramente cuando la luz se enciende

Luz roja y azul
Selección de modo
Presione cuando la luz roja o azul se enciende

Luz roja y azul
Selección de modo
Presione cuando la luz roja o azul se enciende

BATTERY INDICATOR

USB Type-C Recargable
Charging time about 4 hours.
Uno parpadeo Luz azul: charge en cours.
Cuatro Blue-ray: completamente cargada.

Indicador de capacidad de la batería
La luz indicadora de batería solo se encenderá cuando la linterna este apagada/encendida.
Cuatro Blu-ray: 75% ~100 %
Tres Blu-ray: 50%~75%
Dos Blu-ray: 25%-50%
Uno Luz roja: 10%-25%
Uno Parpadeo rojo: 0%-10%

MANTENIMIENTO

- En caso de que se vea afectada por agua salada o soluciones químicas corrosivas, limpiar inmediatamente la linterna con agua limpia.
- Por favor, utilice pilas de alta calidad; Si la linterna no va a ser usada durante un periodo de tiempo prolongado, retire la batería, seque la linterna y guárdela en un lugar seco y fresco para prevenir deterioros por goteo.
- Reemplace inmediatamente el O-ring resistente al agua cuando considere que se ha dañado por el uso.

POLÍTICA DE GARANTÍA

- Garantía de Reemplazo de 15 Días: Dentro de los 15 días posteriores a la compra, si surgen problemas de calidad, los clientes tienen derecho a un reemplazo o reparación gratuita.
- Garantía Gratuita de 10 Años: Dentro de los 10 años posteriores a la compra, bajo condiciones de uso normal, cualquier problema de calidad será cubierto con servicios de reparación gratuitos.
- Garantía de la Batería: Las baterías recargables (incluidas las baterías integradas) tienen una garantía gratuita de 2 años. Los accesorios incluidos con el producto no están cubiertos por la garantía.
- Garantía Limitada de Por Vida: Para daños causados por un uso inadecuado o para productos que hayan superado el periodo de garantía gratuita, NEXTORCH ofrecerá servicios de reparación pagados, cubriendo únicamente el costo de los materiales.
- Canales de Servicio de Garantía: escanee el código QR para registrarse, envíe un correo a info@nextorch.com, llame al 0086-662-6602777 o contacta a tu distribuidor local.



Escanea el QR para postventa.



Escanea el QR para contactar al diseñador.

NEXTORCH

FRANÇAIS

P84

CARACTÉRISTIQUES

ANSI / PLATO-FL1	Stroboscope	Momentary	Moyen	Faible	Fort	Flash Rouge et Bleu	Flash rouge	Flash bleu	Lumière rouge	Lumière bleue	
Puissance de l'éclairage	3700 lm	3700 lm	600 lm	40 lm	3700 lm	2 lm	2 lm	2 lm	2 lm	2 lm	
Durée d'utilisation	—	—	4 h 30 min	60 h	2 h 45 min	180 h	105 h	105 h	50 h	50 h	
Distance du faisceau	—	—	152 m	40 m	370 m	—	—	—	—	—	
Intensité du faisceau	—	—	5776 cd	400 cd	34225 cd	—	—	—	—	—	
Résistance aux impacts	2 m										
Étanchéité	IPX7, 1 m										
Poids et dimensions	Poids: 162 g / 5.71 oz (Sans Batterie) Taille: 160 mm (longueur) × 35 mm (bleu) × 28.5 mm (diamètre)										
Matériaux	Source de lumière: LEDs blanche / rouge / bleue Alliage d'Aluminium										
Type batterie	Un 21700										

Les spécifications ci-dessus sont strictement basées sur la norme ANSI / PLATO-FL1. Nous avons testé la lampe P84 avec une batterie de type 21700 à 23°C ± 3°C. Les spécifications peuvent varier si vous utilisez une pile différente ou tester la lampe dans un environnement différent.

GUIDE RAPIDE DE DEMARRAGE

Remplacement de la batterie
Un 21700

Lumière blanche
Marche Momentanée
Appuyez légèrement

Lumière blanche
Marche Momentanée
Appuyez légèrement quand la lumière est allumée

Lumière blanche
Marche Momentanée
Appuyez légèrement quand la lumière est allumée

Lumière rouge et bleue
Sélection du mode
Appuyez légèrement quand la lumière est allumée

Lumière blanche
Marche Momentanée
Appuyez légèrement

Lumière blanche
Marche Momentanée
Appuyez légèrement quand la lumière est allumée

Lumière blanche
Marche Momentanée
Appuyez légèrement quand la lumière est allumée

Lumière rouge et bleue
Sélection du mode
Appuyez quand la lumière rouge ou bleue s'allume

Lumière rouge et bleue
Sélection du mode
Appuyez quand la lumière rouge ou bleue s'allume

Lumière blanche
Marche Momentanée
Appuyez légèrement

Lumière blanche
Marche Momentanée
Appuyez légèrement quand la lumière est allumée

Lumière blanche
Marche Momentanée
Appuyez légèrement quand la lumière est allumée

Lumière rouge et bleue
Sélection du mode
Appuyez quand la lumière rouge ou bleue s'allume

Lumière rouge et bleue
Sélection du mode
Appuyez quand la lumière rouge ou bleue s'allume

Lumière blanche
Marche Momentanée
Appuyez légèrement

Lumière blanche
Marche Momentanée
Appuyez légèrement quand la lumière est allumée

Lumière blanche
Marche Momentanée
Appuyez légèrement quand la lumière est allumée

Lumière rouge et bleue
Sélection du mode
Appuyez quand la lumière rouge ou bleue s'allume

Lumière rouge et bleue
Sélection du mode
Appuyez quand la lumière rouge ou bleue s'allume

BATTERY INDICATOR

USB Type-C rechargeable
Durée de charge environ 4 heures.
Une flash bleue: charge en cours.
Quatre lumière bleue: charge complète.